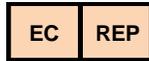


# ACCURUN® 800

## Control negativo ToRCH



SeraCare Life Sciences, Inc. | 37 Birch Street, Milford, MA 01757 USA  
Teléfono: +1 508.244.6400 | info@seracare.com

MEDIMARK® Europe  
11, rue Émile Zola BP 2332  
38033 Grenoble Cedex 2 – France  
+ 33 (0) 4 76 86 43 22  
info@medimark-europe.com

10025E-20 Abril de 2020

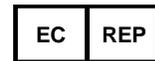
## Explicación de los símbolos utilizados en el etiquetado de los productos SeraCare



Límite superior de temperatura



Límite de temperatura



Representante autorizado en  
la Comunidad Europea



Riesgo biológico



Fecha de caducidad



Producto sanitario para  
diagnóstico *in vitro*



Control negativo



Número de catálogo



Consulte las instrucciones de uso



Control positivo



Código de lote



Fabricante



Control



Fácilmente inflamable



Tóxico por inhalación, por ingestión  
y en contacto con la piel



Peligro para la salud

# ACCURUN® 800 Control negativo ToRCH

## NOMBRE Y USO INDICADO

Los controles ACCURUN están indicados para estimar la precisión de los análisis de laboratorio y pueden utilizarse para detectar errores en los procedimientos de análisis de laboratorio. El control negativo ACCURUN® 800 ToRCH está formulado para utilizarlo con kits de análisis diagnósticos *in vitro* para la detección de anticuerpos IgG e IgM de *Toxoplasma gondii*, virus de la rubéola, citomegalovirus y virus del herpes simple. Este producto no está indicado para su uso en el análisis de donantes de sangre o plasma. SeraCare Life Sciences dispone de controles positivos para muchos de estos análisis que se venden por separado. *Para uso diagnóstico in vitro.*

## RESUMEN

El análisis frecuente de muestras independientes para control de calidad proporciona al analista un medio para vigilar el rendimiento de los ensayos de laboratorio. El uso regular de controles permite a los laboratorios vigilar la variación del análisis día a día, el rendimiento lote a lote de los kits de análisis, y la variación del usuario, y puede ayudar a identificar un aumento de errores aleatorios o sistemáticos. Un programa bien diseñado de control de calidad puede proporcionar más confianza en la fiabilidad de los resultados obtenidos de muestras desconocidas. La utilización de muestras no reactivas como controles independientes puede proporcionar una información valiosa en lo que se refiere a la competencia del laboratorio y a la variación del lote del kit que pueden afectar a la sensibilidad del ensayo.

## PRINCIPIOS DEL PROCEDIMIENTO

El control negativo ACCURUN 800 ToRCH se ha diseñado para utilizarse con procedimientos de ensayo *in vitro* para vigilar el rendimiento del ensayo. El control negativo ACCURUN 800 ToRCH está fabricado a partir de suero o plasma humanos no reactivos al HBSAg ni a los anticuerpos de *Toxoplasma gondii*, virus de la rubéola, citomegalovirus, virus del herpes simple, virus VIH 1 y 2, virus HTLV y virus HCV. Los controles ACCURUN no tienen ningún valor asignado. Este control está formulado para producir una reactividad negativa en los ensayos de los fabricantes indicados en la tabla 1. Los niveles específicos de reactividad variarán entre los ensayos de diferentes fabricantes, diferentes procedimientos, diferentes números de lote y diferentes laboratorios.

## REACTIVOS

Ítem n.º 2010-0018 1 vial, de 1,0 ml cada uno

Este control contiene estabilizantes (ácido edético, tampón) y 0,1% de ProClin® (5-cloro-2-metil-4-isotiazolin-3-ona y 2-metil-4-isotiazolin-3-ona) como conservante.

## ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES

### Para uso diagnóstico in vitro

ATENCIÓN: Manipule los controles ACCURUN y todos los productos sanguíneos humanos como si fuesen capaces de transmitir agentes infecciosos. El control negativo ACCURUN 800 ToRCH está fabricado a partir de plasma o suero humano no reactivos al HBSAg ni a los anticuerpos de los virus VIH 1 y 2, virus HTLV y virus HCV con las actuales pruebas aprobadas por la FDA.

### Precauciones de seguridad

Utilice las precauciones universales recomendadas por los Centros estadounidenses para el Control de Enfermedades (siglas en inglés, CDC) para manipular los controles ACCURUN y la sangre humana<sup>2</sup>. No pipetee con la boca; no coma ni beba en las áreas donde se manipulen las muestras. Limpie inmediatamente cualquier derrame pasando un trapo con una disolución de hipoclorito sódico al 0,5%. Deseche todas las muestras, controles y materiales utilizados en el análisis como si contuviesen agentes infecciosos.

### Precauciones sobre manipulación

No utilice los controles ACCURUN después de la fecha de caducidad. Evite la contaminación microbiana de los controles al abrir y cerrar los viales.

## INSTRUCCIONES DE CONSERVACIÓN

Almacene el control negativo ACCURUN 800 ToRCH a 2-8 °C. Una vez abierto, almacene el control refrigerado inmediatamente después de utilizarlo y deséchelo después de 60 días. Después de abrir los controles, registre en el vial la fecha en la que los ha abierto y la fecha de caducidad. No se recomienda realizar múltiples ciclos de congelación-descongelación, ya que esto puede tener efectos adversos variables en los resultados del análisis. Para prevenir escapes, almacene los viales en posición vertical.

## INDICIOS DE INESTABILIDAD O DETERIORO DEL REACTIVO

Una alteración en la apariencia física puede indicar inestabilidad o deterioro de los controles ACCURUN. Deben desecharse las disoluciones que están visiblemente turbias.

## PROCEDIMIENTO

### Materiales suministrados

El control negativo ACCURUN 800 ToRCH está fabricado a partir de suero o plasma humanos no reactivos al HBSAg ni a los anticuerpos de *Toxoplasma gondii*, virus de la rubéola, citomegalovirus, virus del herpes simple, virus VIH 1 y 2, virus HTLV y virus HCV.

### Materiales necesarios pero no proporcionados

Consulte las instrucciones proporcionadas por los fabricantes de los kits de análisis que se van a utilizar.

### Instrucciones de uso

Deje que los controles alcancen la temperatura ambiente antes de utilizarlos, y vuelva a meter los controles en el frigorífico inmediatamente después de su uso. Mezcle el contenido de los viales dando vueltas suavemente. Los controles ACCURUN deben incluirse en una serie de análisis utilizando exactamente el mismo procedimiento proporcionado por el fabricante para muestras desconocidas. Los controles ACCURUN NO deben sustituirse por los reactivos de los controles positivo y negativo proporcionados con los kits industriales para análisis de laboratorio.

## Control de calidad

Puesto que los controles ACCURUN no tienen ningún valor asignado, se recomienda que cada laboratorio valide el uso de cada lote de controles ACCURUN con cada sistema específico de ensayo antes de su uso regular en el laboratorio.

## INTERPRETACIÓN DE RESULTADOS

Los niveles de reactividad del control negativo ACCURUN 800 ToRCH pueden variar con análisis de diferentes fabricantes y lotes diferentes del kit de análisis. Como el control no tiene un valor asignado, el laboratorio debe establecer un rango para cada lote de control negativo ACCURUN 800 ToRCH. Si los resultados del control negativo ACCURUN 800 ToRCH están fuera del rango de los valores aceptables establecidos, es posible que el rendimiento de la prueba no sea adecuado. Entre las fuentes posibles de discrepancia se encuentran: deterioro de los reactivos del kit de análisis, error del usuario, funcionamiento incorrecto del equipo o contaminación de los reactivos.

## LIMITACIONES DEL PROCEDIMIENTO

LOS CONTROLES ACCURUN NO DEBEN SUSTITUIRSE POR LOS REACTIVOS DE LOS CONTROLES POSITIVO Y NEGATIVO PROPORCIONADOS CON LOS KITS INDUSTRIALES PARA ANÁLISIS DE LABORATORIO.

Deben seguirse estrechamente los *PROCEDIMIENTOS DE ANÁLISIS* y la *INTERPRETACIÓN DE RESULTADOS* proporcionados por los fabricantes de los kits de análisis. Las desviaciones de los procedimientos recomendados por los fabricantes del kit de análisis pueden producir resultados no fiables. Los controles ACCURUN no son calibradores, y no deben emplearse para la calibración del ensayo. Las características de rendimiento del control negativo ACCURUN 800 ToRCH sólo se han establecido para *Toxoplasma gondii*, virus de la rubéola, citomegalovirus y virus del herpes simple. Las condiciones adversas de conservación y/o envío, o el uso de controles caducados pueden producir resultados erróneos.

## RESULTADOS ESPERADOS

**EL control negativo ACCURUN 800 ToRCH NO TIENE NINGÚN VALOR ASIGNADO.** Este control está formulado para producir una reactividad negativa en los ensayos de los fabricantes indicados en la tabla 1. Los niveles específicos de reactividad variarán entre los ensayos de diferentes fabricantes, diferentes procedimientos, diferentes números de lote y diferentes laboratorios. Los procedimientos para llevar a cabo un programa de garantía de calidad y vigilar el rendimiento del análisis de forma regular deben ser establecidos por cada laboratorio. Cada laboratorio debe establecer su propio rango de valores aceptables para cada análisis. Por ejemplo, el rango aceptable puede incluir todos los valores que estén dentro de 2 desviaciones estándar de la media de 20 puntos de datos obtenidos en 20 series a lo largo de un período de 30 días<sup>3</sup>.

## CARACTERÍSTICAS ESPECÍFICAS DE RENDIMIENTO

Los controles ACCURUN están diseñados para utilizarse con los procedimientos de ensayo *in vitro*, para monitorizar el rendimiento del ensayo. El control negativo ACCURUN 800 ToRCH está fabricado a partir de suero o plasma humanos no reactivos al HBSAg ni a los anticuerpos de *Toxoplasma gondii*, virus de la rubéola, citomegalovirus, virus del herpes simple, virus VIH 1 y 2, virus HTLV y virus HCV. Los controles ACCURUN no tienen ningún valor asignado. Este control está formulado para producir una reactividad negativa en los ensayos de los fabricantes indicados en la tabla 1. Pueden solicitarse datos adicionales sobre kits de análisis de otros fabricantes. Los niveles específicos de reactividad variarán entre los ensayos de diferentes fabricantes, diferentes procedimientos, diferentes números de lote y diferentes laboratorios. Los procedimientos para llevar a cabo un programa de garantía de calidad y vigilar el rendimiento del análisis de forma regular deben ser establecidos por cada laboratorio.

## REFERENCIAS

- Green IV GA, Carey RN, Westgard JO, Carten T, Shalesky LA, Achord D, Page E, and Le AV. Quality control for qualitative assays: quantitative QC procedure designed to assure analytical quality required for an ELISA for hepatitis B surface antigen. Clin. Chem. 43:9 1618-1621, 1997.
- Siegel JD, Rhinehart E, Jackson M, Chiarello L, and the Healthcare Infection Control Practices Advisory Committee, 2007 Guideline for Isolation Precautions: Preventing Transmission of Infectious Agents in Healthcare Settings.
- Statistical Quality Control for Quantitative Measurements: Principles and Definitions. NCCLS document C24-A2, 1999.

**Tabla 1.** El control negativo ACCURUN 800 ToRCH está formulado para producir reactividad negativa con los análisis de los siguientes fabricantes.

Análisis	Fabricante	Nombre del producto
Toxoplasma IgG	Trinity Biotech Jamestown, NY 14701	Captia™ Toxo IgG
Toxoplasma IgM	bioMérieux SA Marcy l'Etoile, France	VIDAS® Toxo IgM
Rubella IgG	Trinity Biotech Jamestown, NY 14701	Captia™ Rubella IgG
Rubella IgM	Trinity Biotech Jamestown, NY 14701	Captia™ Rubella IgM
CMV IgG	Trinity Biotech Jamestown, NY 14701	Captia™ CMV IgG
CMV IgM	Trinity Biotech Jamestown, NY 14701	Captia™ CMV IgM
HSV IgG	Trinity Biotech Jamestown, NY 14701	Captia™ Herpes Group IgG ELISA
HSV IgM	Wampole Laboratories Cranbury, NJ 08512	HSV 1/2 IgM II Assay

Para asistencia, llame al Servicio Técnico de SeraCare al +1 508.244.6400.